

## EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

### 1. PSA (Produkt-, Typen-, Chargen- oder Seriennummer):

Auriol Kinder-Sonnenbrille IAN 329369

### 2. Name und Anschrift des Herstellers und gegebenenfalls seines Bevollmächtigten:

Roman Habermann  
Möhlstr. 23, 81675 München, Deutschland

3. Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller.

### 4. Gegenstand der Erklärung:

Style A: Kinder-Sonnenbrille, rot Herzen, Kategorie: 3

EAN: 4056233101003



Style B: Kinder-Sonnenbrille, rund Katze, Kategorie: 3

EAN: 4056233101010



Style C: Kinder-Sonnenbrille, Cateye rot / weiß gepunktet, Kategorie: 3

EAN: 4056233101027



Style D: Kinder-Sonnenbrille, Cateye silber Glitzer, Kategorie: 3

EAN: 4056233101034



Style E: Kinder-Sonnenbrille, kariert weiß / schwarz / blau, Kategorie: 3

EAN: 4056233101041



Style F: Kinder-Sonnenbrille, eckig blau, Kategorie: 3

EAN: 4056233101058



**5. Der unter Nummer 4 beschriebene Gegenstand der Erklärung entspricht den einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union:**

Verordnung 2016/425/EU des Rates über persönliche Schutzausrüstung

**6. Angabe der verwendeten einschlägigen harmonisierten Normen oder sonstigen technischen Spezifikationen, für die die Konformität erklärt wird, einschließlich des Datums der Normen bzw. sonstigen technischen Spezifikationen:**

DIN EN ISO 12311:2013  
DIN EN ISO 12312-1:2013

Bestandteil dieser Erklärung sind folgende Prüfberichte:

Prüfung der gesundheitlichen Unbedenklichkeit: Bericht Nr.1911519\_01\_30\_01 vom 09.01.2020  
Prüfung nach den angewandten Normen: Bericht Nr.1911519-01\_07-00-01 vom 10.01.2020  
Prüfung der Beschaffung und Qualität: Bericht Nr.1911430\_01\_39\_01 vom 20.12.2019

Unterzeichnet für und im Namen von: Roman Habermann

München, 20.02.2020



**ROMAN HABERMANN**  
Import - Export  
Roman Habermann Möhlstraße 23  
D-81675 München  
Tel. 089-946 286-0 / Fax - 250

RO

## DECLARAȚIA DE CONFORMITATE UE

1. EIP (numărul produsului, tipului, lotului sau numărul de serie):

Auriol IAN 329369

2. Denumirea și adresa producătorului și, după caz, ale reprezentantului autorizat al acestuia:

Roman Habermann

Möhlstr. 23, 81675 München, Germania

3. Prezența declarației de conformitate este eliberată pe răspunderea exclusivă a producătorului.

4. Obiectul declarației

A: ochelari de soare pentru copii, Roșu, Inima, Categorie: 3

EAN: 4056233101003



B: ochelari de soare pentru copii, Știu, Categorie: 3

EAN: 4056233101010



C: ochelari de soare pentru copii, roșu cu puncte albe, Categorie: 3

EAN: 4056233101027



D: ochelari de soare pentru copii, Argint, Categorie: 3

EAN: 4056233101034



E: ochelari de soare pentru copii, albastru/negru/alb, Categorie: 3

EAN: 4056233101041



F: ochelari de soare pentru copii, albastru, Categorie: 3  
EAN: 4056233101058



**5. Obiectul declarației descris la punctul 4 este în conformitate cu legislația armonizată relevantă a Uniunii:**

Regulamentul Consiliului 2016/425/UE privind echipamentele de protecție individual

**6. Trimiteri la standardele armonizate relevante folosite, inclusiv data standardului, sau trimiteri la celelalte specificații tehnice, inclusiv data specificației, în legătură cu care se declară conformitatea.**

DIN EN ISO 12311:2013  
DIN EN ISO 12312-1:2013

Următoarele rapoarte de testare sunt incluse în această declarație:

Verificarea siguranței sănătății: Nr. raport: 1911519\_01\_30\_01; 09.01.2020  
Examinarea în conformitate cu standardele aplicate: Nr. raport: 1911519-01\_07-00-01; 10.01.2020  
Testarea achizițiilor și a calității: Nr. raport: 1911430\_01\_39\_01; 20.12.2019

Semnat pentru și în numele: Roman Habermann

Munich, 20.02.2020

  
**ROMAN HABERMANN**  
Import - Export  
Roman Habermann Möhlstraße 23  
D-81675 München  
Tel. 089-045 286-0 / Fax - 250



FI

**EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS**

**1. Henkilönsuojain (tuote-, tyyppi-, erä- tai sarjanumero):**

Auriol IAN 329369

**2. Valmistajan ja tarvittaessa valmistajan valtuutetun edustajan nimi ja osoite:**

Roman Habemann  
Möhlstr. 23, 81675 München, Saksa

**3. Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu valmistajan yksinomaisella vastuulla.**

**4. Vakuutuksen kohde:**

A: Lasten aurinkolasit, punaiset sydämet, Luokka: 3

EAN: 4056233101003



B: Lasten aurinkolasit, Valkoinen, Luokka: 3

EAN: 4056233101010



C: Lasten aurinkolasit, cateye, punainen valkoisilla pisteillä, Luokka: 3

EAN: 4056233101027



D: Lasten aurinkolasit, hopea glitter, Luokka: 3

EAN: 4056233101034



E: Lasten aurinkolasit, sininen/musta/valkoinen, Luokka: 3

EAN: 4056233101041



F: Lasten aurinkolasit, sininen, Luokka: 3  
EAN: 4056233101058



5. Edellä 4 kohdassa kuvattu vakuutuksen kohde on asiaa koskovan unionin yhdenmukaistamislainsäädännön mukainen:

Neuvoston asetus 2016/425/EU henkilön suojaamista

6. Viittaukset asiaankuuluviin yhdenmukaistettuihin standardeihin, joita on sovellettu, tai viittaukset muihin teknisiin eritelmiin, joiden perusteella vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu, sekä kyseisten standardien ja eritelmien hyväksymispäivä:

DIN EN ISO 12311:2013

DIN EN ISO 12312-1:2013

Seuraavat testit raportit sisältyvät tähän ilmoitukseen:

Terveys turva arviointi: raportin nro 1911519\_01\_30\_01; 09.01.2020

Sovellettavien standardien mukainen tutkimus: raportti nro: 1911519-01\_07-00-01; 10.01.2020

Hankinnat ja laadun arviointi: raportin nro 1911430\_01\_39\_01; 20.12.2019

Puolesta allekirjoittanut: Roman Habermann

Munich, 20.02.2020

  
**ROMAN HABERMANN**  
Import - Export  
Mühlstraße 23  
Roman Habermann D-81675 München  
Tel. 089-045 888-0 / Fax -880

GB/IE/NI

**EU DECLARATION OF CONFORMITY**

**1. PPE (product, type, batch or serial number):**

Auriol IAN 329369

**2. Name and address of the manufacturer and, where applicable, his authorised representative:**

Roman Habermann  
Möhlstr. 23, 81675 Munich, Germany

**3. This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.**

**4. Object of the declaration:**

Style A: Children-Sunglasses, red hearts, Categorie: 3

EAN: 4056233101003



Style B: Children-Sunglasses, white, cat design, Categorie: 3

EAN: 4056233101010



Style C: Children-Sunglasses, cat-eye, red with white dots, Categorie: 3

EAN: 4056233101027



Style D: Children-Sunglasses, cat-eye, silver glitter, Categorie: 3

EAN: 4056233101034



Style E: Children-Sunglasses, blue/black/white check, Categorie: 3

EAN: 4056233101041



Style F: Children-Sunglasses, blue, Kategorie: 3  
EAN: 4056233101058



**5. The object of the declaration described in point 4 is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation:**

Council Regulation 2016/425/EU on personal protective equipment

**6. References to the relevant harmonised standards used, including the date of the standard, or references to the other technical specifications, including the date of the specification, in relation to which conformity is declared:**

DIN EN ISO 12311:2013  
DIN EN ISO 12312-1:2013

Part of this statement are the following audit reports:

Examination of health safety: report Nr.1911519\_01\_30\_01 of 09.01.2020  
Testing according to the standards applied: report Nr. 1911519-01\_07-00-01 of 10.01.2020  
Checking procurement and quality: report Nr. 1911430\_01\_39\_01 of 20.12.2019

Signed for and on behalf of: Roman Habermann

Munich, 20.02.2020

  
**ROMAN HABERMANN**  
Import - Export  
Möhlstraße 23  
Roman Habermann D-81676 München  
Tel. 089-946 889-0 / Fax - 850



PL

## DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

### 1. ŚOI (numer produktu, typu, partii lub numer seryjny):

Auriol IAN 329369

### 2. Imię i nazwisko lub nazwa i adres producenta oraz, w stosownych przypadkach, jego upoważnionego przedstawiciela:

Roman Habermann  
Möhlstr. 23, 81675 Munich, Germany

### 3. Niniejszą deklarację zgodności wydaje się na wyłączną odpowiedzialność producenta.

### 4. Przedmiot deklaracji:

A: Okulary przeciwsłoneczne dla dzieci, czerwone serca, Kategoria: 3

EAN: 4056233101003



B: Okulary przeciwsłoneczne dla dzieci, Biały, Kategoria: 3

EAN: 4056233101010



C: Okulary przeciwsłoneczne dla dzieci, czerwony z białymi kropkami, Kategoria: 3

EAN: 4056233101027



Style D: Okulary przeciwsłoneczne dla dzieci, srebrny brokat, Kategoria: 3

EAN: 4056233101034



Style E: Okulary przeciwsłoneczne dla dzieci, niebieski/czarny/biały, Kategoria: 3

EAN: 4056233101041



Style F: Okulary przeciwsłoneczne dla dzieci, Niebieski, Kategoria: 3  
EAN: 4056233101058



**5. Opisany w pkt 4 przedmiot niniejszej deklaracji jest zgodny z odpowiednimi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego:**

Rozporządzenie Rady 2016/425/UE w sprawie środków ochrony indywidualnej

**6. Odniesienia do właściwych norm zharmonizowanych, które zastosowano, wraz z datą normy, lub do innych specyfikacji technicznych, wraz z datą specyfikacji, w odniesieniu do których deklarowana jest zgodność:**

DIN EN ISO 12311:2013

DIN EN ISO 12312-1:2013

Częścią tego oświadczenia są następujące sprawozdania z inspekcji:

Badanie bezpieczeństwa zdrowotnego: raport nr.1911519\_01\_30\_01; 09.01.2020

Badania zgodnie z zastosowanymi standardami: raport nr. 1911519-01\_07-00-01; 10.01.2020

Sprawdzanie zamówień i jakości: raport nr.1911430\_01\_39\_01; 20.12.2019

Podpisano w imieniu i na rzecz: Roman Habermann

Munich, 20.02.2020

  
**ROMAN HABERMANN**  
Import - Export  
Roman Habermann M~~ö~~hlstraße 23  
D-81675 München  
Tel. 089-946 288-0 / Fax -250

RS

## DEKLARACIJA EU O USAGLAŠENOSTI

### 1. PPE (proizvod, tip, grupa ili serijski broj):

Auriol IAN 329369

### 2. Ime i adresa proizvođača i, gde je primenjivo, njegov Ovlašćeni zastupnik:

Roman Habermann  
Möhlstr. 23, 81675 München, Nemačka

### 3. Ova deklaracija o usklađenosti izdaje se na isključivoj odgovornosti proizvođača:

### 4. Tema izjave:

A: dečije naočare, Crvena srca, Kategorija: 3

EAN: 4056233101003



B: dečije naočare, beo, Kategorija: 3

EAN: 4056233101010



C: dečije naočare, crveno sa belim dozom, Kategorija: 3

EAN: 4056233101027



D: dečije naočare, Srebro, Kategorija: 3

EAN: 4056233101034



E: dečije naočare, plavo/crno/belo, Kategorija: 3

EAN: 4056233101041



F: dečije naočare, plavo, Kategorija: 3  
EAN: 4056233101058



5. Tema deklaracije opisana u tački 4. Skladu sa relevantnim zakonom o harmonizaciji sa Unijom:

Uredba saveta 2016/425/EU o ličnoj zaštitna opremi

6. Reference na relevantne usaglašeni standardi, uključujući datum standardnog ili reference na druge tehničke specifikacije, uključujući datum specifikacije, u odnosu na deklarisanu usklađenosti:

DIN EN ISO 12311:2013  
DIN EN ISO 12312-1:2013

Deo ove izjave je sledeći izveštaji o nadzoru:

Pregled zdravstvene zaštite: Br. Izveštaja: 1911519\_01\_30\_01 od 09.01.2020  
Ispitivanje prema primenjenom standardu: Br. Izveštaja: 1911519-01\_07-00-01 od 10.01.2020  
Proveri da li postoje nabavke i kvalitet: Br. Izveštaja :1911430\_01\_39\_01 od 20.12.2019

Potpisano i u ime: Roman Habermann

Munich, 20.02.2020

  
**ROMAN HABERMANN**  
Import - Export  
Roman Habermann Möhlstraße 23  
D-81875 München  
Tel. 089-945 286-0 / Fax - 250